

## **CONDIZIONI CONTRATTUALI PER L'ACQUISTO DEI PRODOTTI TERRAITALY™**

SI SPECIFICA CHE LE IMMAGINI ED I PRODOTTI TERRAITALY™ VENGONO FORNITI IN LICENZA D'USO A SOLO SCOPO DI STUDIO; NE È CONSEGUENTEMENTE VIETATA QUALSIASI RIPRODUZIONE, RISTAMPA ED UTILIZZO DIVERSO DA QUELLO CITATO.

IN PARTICOLARE, NEL CASO IN CUI L'UTENTE INTENDESSE FARNE USO IN PROCEDIMENTI CIVILI, PENALI O DAVANTI AD ALTRA GIURISDIZIONE, DOVREBBE AVERE ACCESSO AD UNA DIVERSA PROCEDURA DI AUTENTICAZIONE DEI PRODOTTI. LE DATE DEI PRODOTTI TERRAITALY™ INDICATE SUL SITO E-COMMERCE O SUGLI ELABORATI DI CONSEGNA, **NON HANNO CARATTERE PROBATORIO, NE' ALLE STESSE PUO' ESSERE ATTRIBUITO IL REQUISITO DELLA "DATA CERTA"**; VICEVERSA, PER OTTENERE DETTO REQUISITO DI "DATA CERTA", SARA' NECESSARIO ACCEDERE AD APPOSITA E SEPARATA PROCEDURA DI STAMPA CERTIFICATA, LA QUALE PERMETTERA' DI OTTENERE IL REQUISITO DI "DATA CERTA". NE CONSEGUE, CHE ALCUN SOGGETTO RICONDUCEBILE ALLA CGR S.P.A., POTRA' ESSERE IN GRADO DI RIFERIRE O CERTIFICARE IL REQUISITO DELLA "DATA CERTA" OD ALTRE CARATTERISTICHE DI SORTA CHE ABBIAMO CARATTERE PROBATORIO IN CAPO AI PRODOTTI, IN DIFETTO DELLA APPOSITA E SEPARATA PROCEDURA DI STAMPA CERTIFICATA; PER OTTENERE TALE DIVERSA PROCEDURA, L'UTENTE DOVRA' ACQUISTARE NELL'APPOSITA SEZIONE DEL SITO E-COMMERCE, LA RELATIVA STAMPA CERTIFICATA.

### **ACCORDO DI LICENZA**

SI RACCOMANDA DI LEGGERE ATTENTAMENTE I TERMINI E LE CONDIZIONI CONTENUTI NEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA PRIMA DI APRIRE LA CONFEZIONE CONTENENTE IL "SUPPORTO" (STAMPE, CD ROM, DVD, etc.), ED I DATI DELLE IMMAGINI IN ESSO CONTENUTI (I "DATI") CHE VENGONO CONCESSI IN LICENZA A VOI (IL "LICENZIATARIO") DALLA COMPAGNIA GENERALE RIPRESEAEEREE S.p.A. (IL "CONCEDENTE"). L'APERTURA DELLA CONFEZIONE CONTENENTE IL SUPPORTO DEVE INTENDERSI QUALE ACCETTAZIONE DA PARTE DEL LICENZIATARIO DEI TERMINI E CONDIZIONI CONTENUTI NEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA. OVE IL LICENZIATARIO NON INTENDESSE ACCETTARE I TERMINI E LE CONDIZIONI DI CUI AL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA, IL MEDESIMO DOVRA' RESTITUIRE IMMEDIATAMENTE AL CONCEDENTE LA CONFEZIONE SENZA APRIRLA E CON IL SUPPORTO ANCORA SIGILLATO. IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA DEVE INTENDERSI STIPULATO TRA IL LICENZIATARIO ED IL CONCEDENTE E SOSTITUISCE QUALUNQUE PROPOSTA, DICHIARAZIONE O INTESA PRECEDENTEMENTE INTERCORSA TRA DETTE PARTI.

## 1. CONCESSIONE DELLA LICENZA.

IL CONCEDENTE CON IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA CONCEDE AL LICENZIATARIO, CHE ACCETTA, LICENZA NON ESCLUSIVA PER L'UTILIZZO DEI DATI IN ESSO CONTENUTI NEI LIMITI DI QUANTO PREVISTO NEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA.

IL LICENZIATARIO NON POTRÀ, IN ALCUN MODO, RIPRODURRE, CEDERE, COSTITUIRE DIRITTI REALI, NOLEGGIARE, CONCEDERE IN LOCAZIONE O COMODATO, TRASFERIRE A TERZI, SOTTO QUALSIASI FORMA, I DATI CONTENUTI NEL RELATIVO SUPPORTO.

NELL'AMBITO DELLA LICENZA CONCESSA AL LICENZIATARIO AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA, QUEST'ULTIMO POTRÀ:

(I) REALIZZARE COPIE DEI DATI AL FINE DI FAVORIRE L'UTILIZZO DEI DATI STESSI DA PARTE DEL LICENZIATARIO, RESTANDO PERALTRO INTESO CHE QUEST'ULTIMO NON POTRÀ IN ALCUN MODO METTERE IN RETE O DISTRIBUIRE I DATI. LE EVENTUALI COPIE DEI DATI DOVRANNO RIPORTARE PER INTERO IL NOME DEL CONCEDENTE E LE ALTRE INFORMAZIONI ATTESTANTI IL DIRITTO DI PROPRIETÀ DI QUEST'ULTIMO SUI DATI;

(II) UTILIZZARE I DATI ESCLUSIVAMENTE PER PROPRI FINI. I DIPENDENTI, CONSULENTI ED APPALTATORI DEL LICENZIATARIO POTRANNO AVERE ACCESSO AI DATI ESCLUSIVAMENTE NELLO SVOLGIMENTO DI INCARICHI E/O LAVORI RIENTRANTI NELL'AMBITO DELLE ATTIVITÀ PROPRIE DEL LICENZIATARIO E COMUNQUE NEI LIMITI DI CUI AL PRESENTE ACCORDO.

IL LICENZIATARIO NON POTRÀ RIPRODURRE E DISTRIBUIRE I PRODOTTI DERIVATI DAI DATI. OVE PER "PRODOTTI DERIVATI" DEVONO INTENDERSI I DATI CHE HANNO SUBITO MIGLIORAMENTI SOSTANZIALI, COMPRESI, A TITOLO INDICATIVO MA NON ESAUSTIVO: CLASSIFICAZIONI, COMBINAZIONI DI DATI OTTENUTI DA DUE O PIÙ SENSORI O SATELLITI, DTM (MODELLI DIGITALI DEL TERRENO), ETC., NONCHÉ ALTRI EVENTUALI PRODOTTI CHE NON CONSERVINO LA STRUTTURA DEI DATI DI ORIGINE.

QUALSIASI DIRITTO RELATIVO AI DATI NON ESPRESSAMENTE CONCESSO IN LICENZA D'USO AL LICENZIATARIO IN BASE AL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA DOVRÀ RITENERSI ESCLUSO DALLA LICENZA E, PERTANTO, NON POTRÀ ESSERE ESERCITATO DAL LICENZIATARIO.

IL LICENZIATARIO DOVRÀ CONSIDERARSI LEGALMENTE RESPONSABILE NEI CONFRONTI DEL CONCEDENTE PER EVENTUALI VIOLAZIONI, ANCHE DA PARTE DI TERZI, DEL DIRITTO DI AUTORE SUI DATI CAUSATE DALLA SUA INOSSERVANZA O INADEMPIENZA AI TERMINI E CONDIZIONI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA.

## 2. DIRITTI DEL CONCEDENTE

IL LICENZIATARIO RICONOSCE ED ACCETTA CHE I DATI SONO DI PROPRIETÀ DEL CONCEDENTE, TUTELATI DALLE LEGGI SUL DIRITTO DI AUTORE E DAI TRATTATI INTERNAZIONALI. IL LICENZIATARIO RICONOSCE, INOLTRE, E PRENDE ATTO CHE

TUTTI I DIRITTI RELATIVI AI DATI, IVI COMPRESI I DIRITTI DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE AD ESSI CONNESSI, SONO E RIMARRANNO DI TITOLARITÀ DEL CONCEDENTE. IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA NON TRASFERISCE AL LICENZIATARIO ALCUN DIRITTO DI PRIVATIVA RELATIVO AI DATI, BENSÌ ESCLUSIVAMENTE UN DIRITTO DI USO NON ESCLUSIVO E LIMITATO DEGLI STESSI, SECONDO I TERMINI E LE CONDIZIONI DI CUI AL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA.

### 3. DIRITTI DI LICENZA

QUALSIASI IMPORTO CORRISPOSTO DAL LICENZIATARIO AL CONCEDENTE AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA DOVRÀ INTENDERSI PAGATO A TITOLO DI CORRISPETTIVO PER LA CONCESSIONE DELLA LICENZA PER L'UTILIZZO DEI DATI.

### 4. TERMINI

IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA ENTRA IN VIGORE NEL MOMENTO IN CUI IL LICENZIATARIO APRIRÀ LA CONFEZIONE CONTENENTE IL SUPPORTO E RIMARRÀ IN VIGORE, SALVA L'IPOTESI DI RISOLUZIONE FATTA VALERE DAL CONCEDENTE SECONDO QUANTO QUI APPRESSO PREVISTO.

IL CONCEDENTE POTRÀ RISOLVERE IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA, IN QUALSIASI MOMENTO, IN CASO DI VIOLAZIONE DA PARTE DEL LICENZIATARIO DI QUALSIASI OBBLIGAZIONE DALLO STESSO ASSUNTA AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA. PER EFFETTO DELLA RISOLUZIONE CONTRATTUALE DICHIARATA DAL CONCEDENTE, IL LICENZIATARIO DOVRÀ IMMEDIATAMENTE RESTITUIRE AL CONCEDENTE IL SUPPORTO CONTENENTE I DATI NONCHÉ TUTTE LE COPIE ED ESTRATTI DEGLI STESSI, FATTO SALVO OGNI DIRITTO DEL CONCEDENTE AL RISARCIMENTO DEI DANNI EVENTUALMENTE DA ESSO SUBITI.

### 5. LIMITAZIONE DELLA GARANZIA

IL CONCEDENTE GARANTISCE AL LICENZIATARIO, PER UN PERIODO DI 30 (TRENTA) GIORNI DALLA DATA DELLA CONSEGNA AL LICENZIATARIO DELLA CONFEZIONE CONTENENTE IL SUPPORTO, QUALE RISULTANTE DALLA COPIA DELLA RICEVUTA DI CONSEGNA (IL "PERIODO DI GARANZIA"), CHE IL SUPPORTO CONTENENTE I DATI È ESENTE DA DIFETTI DI MATERIALI E/O DA VIZI DI COSTRUZIONE, SEMPRECHÉ VENGA UTILIZZATO SECONDO LE NORMALI CONDIZIONI D'USO. OVE DURANTE IL PERIODO DI GARANZIA SI MANIFESTASSE UN DIFETTO DEL SUPPORTO E/O DEI DATI IN ESSO CONTENUTI, IL LICENZIATARIO POTRÀ RESTITUIRE IL SUPPORTO INFORMATICO AL CONCEDENTE AFFINCHÉ LO STESSO PROVVEDA ALLA SUA SOSTITUZIONE OVVERO, A SCELTA DEL CONCEDENTE MEDESIMO, QUEST'ULTIMO POTRÀ RIMBORSARE AL LICENZIATARIO GLI IMPORTI CORRISPOSTI DA QUEST'ULTIMO AL CONCEDENTE AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA, SEMPRECHÉ, IN ENTRAMBI I CASI, IL LICENZIATARIO FACCIA PERVENIRE AL CONCEDENTE LA RICEVUTA DI PAGAMENTO DEL PREZZO DI ACQUISTO. LA GARANZIA DI CUI SOPRA, NON SI APPLICA OVE IL DIFETTO DEL SUPPORTO E/O DEI DATI IN ESSO CONTENUTI RISULTI DOVUTO A CATTIVO USO E/O USO IMPROPRIO.

IL LICENZIATARIO RICONOSCE ED ACCETTA CHE LA GARANZIA DI CUI SOPRA RAPPRESENTA L'UNICA FORMA DI GARANZIA CONCESSA DAL CONCEDENTE AL LICENZIATARIO AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA.

IL CONCEDENTE, PERTANTO, NON CONCEDE QUALSIASI ALTRA GARANZIA, IMPLICITA O ESPlicitA, IVI COMPRESA, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO E NON ESAUSTIVO, GARANZIA DI COMMERCIALIZZABILITÀ' O IDONEITÀ' DEI DATI PER UN USO SPECIFICO.

#### 6. LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ

FATTA SALVA L'APPLICAZIONE DI NORME INDEROGABILI DI LEGGE, LA RESPONSABILITÀ DEL CONCEDENTE NEI CONFRONTI DEL LICENZIATARIO PER EVENTUALI PERDITE O DANNI RISULTANTI DA EVENTUALI RECLAMI, PRETESE O AZIONI DERIVANTI DA O CONNESSE AL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA NON POTRÀ COMUNQUE ECCEDERE UNA SOMMA PARI ALL'IMPORTO CORRISPOSTO DAL LICENZIATARIO AL CONCEDENTE PER L'ACQUISIZIONE DEI DIRITTI DI LICENZA PER L'UTILIZZO DEI DATI.

#### 7. LEGGE APPLICABILE

IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA È REGOLATO E DOVRÀ INTERPRETARSI IN BASE ALLA LEGGE ITALIANA.

#### 8. DIVISIBILITÀ

NEL CASO IN CUI UNO QUALSIASI DEI TERMINI E DELLE CONDIZIONI CONTENUTI NEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA VENGA DICHIARATO NULLO O INVALIDO, TALE INVALIDITÀ O NULLITÀ NON AVRÀ ALCUN EFFETTO SUGLI ALTRI TERMINI E CONDIZIONI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA.

#### 9. MANCATA RINUNCIA

IL MANCATO ESERCIZIO DA PARTE DEL CONCEDENTE DI AZIONI E/O DIRITTI AI SENSI DEL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA, NON DOVRÀ CONSIDERARSI QUALE RINUNCIA AD ESERCITARE IN FUTURO TALI AZIONI E/O DIRITTI.

#### 10. POTERI PER STIPULARE IL PRESENTE ACCORDO DI LICENZA

IL SOGGETTO CHE APRE LA CONFEZIONE CONTENENTE IL SUPPORTO DOVRÀ INTENDERSI AVERE TUTTI I POTERI ED AUTORITÀ NECESSARI PER STIPULARE ACCORDI IN NOME E PER CONTO DEL LICENZIATARIO E QUINDI PER IMPEGNARE CONTRATTUALMENTE IL MEDESIMO.

AI SENSI E PER GLI EFFETTI DEGLI ARTT. 1341 E 1342 DEL CODICE CIVILE, SI APPROVANO SPECIFICAMENTE LE DISPOSIZIONI DI CUI AGLI ARTICOLI 5 (LIMITAZIONE DELLA GARANZIA) E 6 (LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ).

## **INFORMATIVA AI SENSI DELLA LEGGE SULLA PRIVACY**

DI SEGUITO VENGONO DESCRITTE LE MODALITÀ DI GESTIONE DEL SITO IN RIFERIMENTO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI DEGLI UTENTI CHE LO CONSULTANO. SI TRATTA DI UN'INFORMATIVA RESA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL D.LGS. N. 196/2003 – CODICE IN MATERIA DI PROTEZIONE DEI DATI PERSONALI A COLORO CHE INTERAGISCONO CON I SERVIZI DEL PRESENTE SITO. LA PRESENTE INFORMATIVA NON È VALIDA PER ALTRI SITI WEB EVENTUALMENTE CONSULTATI DALL'UTENTE TRAMITE LINK DURANTE LA NAVIGAZIONE.

### **TITOLARE E RESPONSABILE DEL TRATTAMENTO**

TITOLARE DEL TRATTAMENTO È LA SOCIETÀ CGR SPA, IN PERSONA DEL LEGALE RAPPRESENTANTE PRO-TEMPORE. UN ELENCO DEI RESPONSABILI DEL TRATTAMENTO O SOGGETTI ESTERNI CHE OPERANO IN QUALITÀ DI TITOLARI AUTONOMI PUÒ ESSERE RICHIESTO, SENZA FORMALITÀ, AI RECAPITI DI SEGUITO INDICATI.

### **LUOGO DEL TRATTAMENTO E TEMPI DI CONSERVAZIONE**

I TRATTAMENTI CONNESSI AI SERVIZI DI QUESTO SITO HANNO SOLITAMENTE LUOGO PRESSO LA SEDE LEGALE DI VIA CREMONESE, 35/A – 43126 PARMA E NELLE SEDI OPERATIVE DI EVENTUALI CONSULENTI CHE FORNISCONO ASSISTENZA TECNICA RELATIVA AL SITO STESSO. I DATI VENGONO CONSERVATI PER TEMPI COMPATIBILI CON LA FINALITÀ DELLA RACCOLTA ED EVENTUALI OBBLIGHI DI LEGGE.

### **FINALITÀ' DEL TRATTAMENTO**

I DATI VENGONO RACCOLTI AL SOLO FINE DI CONSENTIRE ALL'UTENTE DI EFFETTUARE ACQUISTI NEL NOSTRO SHOP-ONLINE O PER RISPONDERE A RICHIESTE PERVENUTE ATTRAVERSO LA SEZIONE "SUPPORTO". IN PARTICOLARE POSSIAMO UTILIZZARE I DATI PER: GESTIRE GLI ORDINI, FORNIRE PRODOTTI E SERVIZI, ELABORARE PAGAMENTI, EFFETTUARE COMUNICAZIONI, INVIARE (PREVIA SPECIFICA RICHIESTA) INFORMAZIONI COMMERCIALI, ECC.

### **COOKIES**

IL SITO UTILIZZA I COOKIES PER I SEGUENTI FINI:

- OFFRIRE ALL'UTENTE UNA PIÙ AGEVOLE NAVIGAZIONE SUL SITO;
- CONSENTIRE UN PIÙ AGEVOLE ACCESSO AGLI UTENTI ISCRITTI AL SITO, AL PROGRAMMA E-COMMERCE E AD ALTRE INIZIATIVE OFFERTE TRAMITE IL SITO;
- GARANTIRE UN MAGGIOR LIVELLO DI SICUREZZA. I COOKIES DI SESSIONE SONO CONSERVATI IN UNA MEMORIA TEMPORANEA E SONO CANCELLATI QUANDO VIENE CHIUSO IL BROWSER.

#### AMBITO DI COMUNICAZIONE / DIFFUSIONE

I DATI POTRANNO ESSERE TRATTATI DAL PERSONALE INTERNO, AUTORIZZATO DA LETTERA DI NOMINA, SECONDO LE MODALITÀ PREVISTE DAL D. LGS. 196/2003 ART.30, AD ESSI COMUNICATE TRAMITE APPOSITE ISTRUZIONI SCRITTE.

I DATI POTRANNO ESSERE COMUNICATI A SOGGETTI ESTERNI PER ADEMPIERE A OBBLIGHI PREVISTI DALLA LEGGE O DERIVANTI DA UN CONTRATTO DEL QUALE È PARTE L'INTERESSATO OPPURE PER ESIGENZE AMMINISTRATIVE, FINANZIARE O COMMERCIALI (QUALORA NON PREVALGANO I DIRITTI E LE LIBERTÀ FONDAMENTALI, LA DIGNITÀ O UN LEGITTIMO INTERESSE DELL'INTERESSATO). GLI INTERESSATI POSSONO RICHIEDERE IN QUALSIASI MOMENTO, SENZA FORMALITÀ, L'ELENCO DEI SOGGETTI TERZI CHE POSSONO AVERE ACCESSO AI DATI (IN QUALITÀ DI RESPONSABILI, INCARICATI O TITOLARI AUTONOMI DEL TRATTAMENTO). I DATI NON SARANNO OGGETTO DI DIFFUSIONE.

#### CONFERIMENTO DEI DATI

IL CONFERIMENTO DEI DATI PERSONALI È NECESSARIO PER PERMETTERE LO SVOLGIMENTO DELLE ATTIVITÀ SOPRA DESCRITTE.

#### MODALITÀ DEL TRATTAMENTO

I DATI PERSONALI SONO TRATTATI CON STRUMENTI AUTOMATIZZATI O SU SUPPORTO CARTACEO PER IL TEMPO STRETTAMENTE NECESSARIO A CONSEGUIRE GLI SCOPI PER CUI SONO STATI RACCOLTI. SPECIFICHE MISURE DI SICUREZZA SONO OSSERVATE PER PREVENIRE LA PERDITA DEI DATI, USI ILLECITI O NON CORRETTI ED ACCESSI NON AUTORIZZATI.

#### DIRITTI DEGLI INTERESSATI

I SOGGETTI CUI SI RIFERISCONO I DATI PERSONALI HANNO IL DIRITTO IN QUALUNQUE MOMENTO DI OTTENERE LA CONFERMA DELL'ESISTENZA O MENO DEI MEDESIMI DATI E DI CONOSCERNE IL CONTENUTO E L'ORIGINE, VERIFICARNE L'ESATTEZZA O CHIEDERNE L'INTEGRAZIONE O L'AGGIORNAMENTO, OPPURE LA RETTIFICAZIONE (ART. 7 DEL D.LGS. N. 196/2003). AI SENSI DEL MEDESIMO ARTICOLO SI HA IL DIRITTO DI CHIEDERE LA CANCELLAZIONE, LA TRASFORMAZIONE IN FORMA ANONIMA O IL BLOCCO DEI DATI TRATTATI IN VIOLAZIONE DI LEGGE, NONCHÉ DI OPPORSI IN OGNI CASO, PER MOTIVI LEGITTIMI, AL LORO TRATTAMENTO. PER ESERCITARE I DIRITTI PREVISTI DALL'ART.7 O PER QUALSIASI ALTRA INFORMAZIONE IN MATERIA DI PRIVACY, LE RICHIESTE DEVONO ESSERE RIVOLTE A:

CGR SPA Via Cremonese, 35/A – 43126 Parma

Tel: +39 0521 994948 – Fax: + 39 0521 992803 - Email: [info@cgrspa.com](mailto:info@cgrspa.com)

Tutti i diritti riservati